



- (51) International Patent Classification:
B63B 27/24 (2006.01) *B67D 9/02* (2010.01)
- (21) International Application Number:
PCT/IB2012/051743
- (22) International Filing Date:
10 April 2012 (10.04.2012)
- (25) Filing Language: English
- (26) Publication Language: English
- (30) Priority Data:
1153138 11 April 2011 (11.04.2011) FR
- (71) Applicant (for all designated States except US): **FMC TECHNOLOGIES SA** [FR/FR]; Route des Clérimois, F-89107 Sens (FR).
- (72) Inventors; and
- (75) Inventors/Applicants (for US only): **KELLY, Orla Ann** [IE/FR]; 88B Rue des Charmes, 89100 Sens (FR). **DI-ANA, Olivier** [FR/FR]; 4 ter rue Saint Pierre, F-89260 Thorigny sur Oreuse (FR). **LE DEVEHAT, Renaud** [FR/FR]; 1, route de Vallières, La Gare, F-89260 Fleurigny (FR).
- (74) Agent: **KURTZ, Laurent**; B.P 237, 14 Avenue de la Grande-Armée, F-75822 Paris Cedex 17 (FR).

(81) Designated States (unless otherwise indicated, for every kind of national protection available): AE, AG, AL, AM, AO, AT, AU, AZ, BA, BB, BG, BH, BR, BW, BY, BZ, CA, CH, CL, CN, CO, CR, CU, CZ, DE, DK, DM, DO, DZ, EC, EE, EG, ES, FI, GB, GD, GE, GH, GM, GT, HN, HR, HU, ID, IL, IN, IS, JP, KE, KG, KM, KN, KP, KR, KZ, LA, LC, LK, LR, LS, LT, LU, LY, MA, MD, ME, MG, MK, MN, MW, MX, MY, MZ, NA, NG, NI, NO, NZ, OM, PE, PG, PH, PL, PT, QA, RO, RS, RU, RW, SC, SD, SE, SG, SK, SL, SM, ST, SV, SY, TH, TJ, TM, TN, TR, TT, TZ, UA, UG, US, UZ, VC, VN, ZA, ZM, ZW.

(84) Designated States (unless otherwise indicated, for every kind of regional protection available): ARIPO (BW, GH, GM, KE, LR, LS, MW, MZ, NA, RW, SD, SL, SZ, TZ, UG, ZM, ZW), Eurasian (AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ, TM), European (AL, AT, BE, BG, CH, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, HR, HU, IE, IS, IT, LT, LU, LV, MC, MK, MT, NL, NO, PL, PT, RO, RS, SE, SI, SK, SM, TR), OAPI (BF, BJ, CF, CG, CI, CM, GA, GN, GQ, GW, ML, MR, NE, SN, TD, TG).

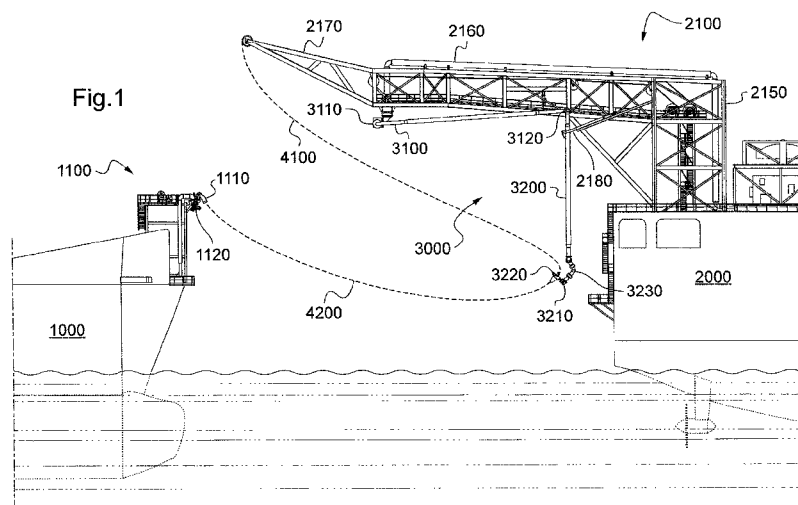
Declarations under Rule 4.17:

— of inventorship (Rule 4.17(iv))

Published:

— with international search report (Art. 21(3))

(54) Title: OFFSHORE FLUID TRANSFER SYSTEM AND METHOD



(57) Abstract: An offshore fluid transfer system comprising a boom (2100) and at least one movable fluid conveying pipe (3000) attached to the boom, said movable pipe (3000) comprising, starting from its anchorage point, a length for extension, then an outer valve (3210) for coupling to a third party loading pipe, a maneuvering cable called outer maneuvering cable (4100) maneuvered from the boom (2100) being furthermore linked to the free end of the movable pipe at a point referred to as cable anchorage point, characterized in that the anchorage point is rigidly connected to the outer valve (3210). The invention also relates to the corresponding method.

